I

(Atti per i quali la pubblicazione è una condizione di applicabilità)

REGOLAMENTO (CEE) N. 2826/77 DELLA COMMISSIONE

del 5 dicembre 1977

che istituisce un formulario di dichiarazione di transito comunitario utilizzabile in un sistema di trattamento automatico o elettronico delle informazioni

LA COMMISSIONE DELLE COMUNITÀ EUROPEE,

visto il trattato che istituisce la Comunità economica europea,

visto il regolamento (CEE) n. 222/77 del Consiglio, del 13 dicembre 1976, relativo al transito comunitario [1], in particolare l'articolo 57,

considerando che il regolamento (CEE) n. 223/77 della Commissione, del 22 dicembre 1976, che stabilisce le disposizioni d'applicazione e le misure di semplificazione del regime del transito comunitario [2], modificato dal regolamento (CEE) n. 1601/77 della Commissione, dell'11 luglio 1977 [3], ha prescritto l'utilizzazione di formulari di dichiarazioni di transito comunitario conformi ad un modello determinato ;

considerando che le dichiarazioni di transito comunitario redatte su formulari conformi a tale modello non si prestano, in tutti i casi, ad essere utilizzate in un sistema integrato di trattamento automatico o elettronico delle informazioni ; che, d'altra parte, questi moderni procedimenti di trattamento sono tali da semplificare il compito delle amministrazioni e degli utilizzatori e che pertanto, per consentire l'impiego di tali sistemi, è opportuno autorizzare, a titolo sperimentale, l'utilizzazione di un formulario particolare ;

considerando che i moderni procedimenti di trattamento summenzionati sono destinati a svilupparsi nella Comunità ; che pertanto il presente formulario sarà adattato sulla base dell'esperienza e non pregiudica la forma definitiva che sarà adottata in materia ;

considerando che le disposizioni previste dal presente regolamento sono conformi al parere del comitato del transito comunitario,

HA ADOTTATO IL PRESENTE REGOLAMENTO:

Articolo 1

In deroga alle disposizioni del regolamento (CEE) n. 223/77 gli Stati membri possono consentire, in caso d'utilizzazione di un sistema di trattamento elettronico o automatico delle informazioni, che la dichiarazione di transito comunitario sia redatta su un formulario conforme al modello fissato in allegato, invece d'essere redatta su formulari conformi ai modelli di cui agli allegati I e II di detto regolamento.

Articolo 2

1. Fatta salva l'indicazione delle diciture previste dall'articolo 3, paragrafo 3, del regolamento (CEE) n. 223/77, la sigla T nonché la dicitura « transito comunitario » devono essere apposte al più tardi all'atto della compilazione delle dichiarazioni.

2. I riquadri all'uopo riservati per l'applicazione del regime del transito comunitario devono essere facil-

(1) GU n. L 38 del 9. 2. 1977, pag. 1.
(2) GU n. L 38 del 9. 2. 1977, pag. 20.
(3) GU n. L 182 del 22. 7. 1977, pag. 1.

mente identificabili e le indicazioni che vi figurano devono poter essere gestite senza alcuna difficoltà dai servizi doganali e statistici interessati.

Articolo 3

Allorché una dichiarazione di transito comunitario è redatta per una spedizione comportante più di due specie di merci, il formulario il cui modello figura in allegato è completato da uno o più formulari dello stesso modello, sui quali sono riprese solo le indicazioni relative alle merci supplementari. I formulari così utilizzati costituiscono un'unica dichiarazione di transito comunitario.

Articolo 4

1. Su ogni formulario devono essere indicati, nel riquadro all'uopo riservato, il numero d'ordine del formulario e il numero totale di formulari che fanno parte della dichiarazione.

2. I riquadri non utilizzati riservati ai dati relativi alle merci devono essere sbarrati in modo da rendere impossibile ogni ulteriore aggiunta.

Articolo 5

Il presente regolamento entra in vigore il 1° gennaio 1978.

Esso è applicabile fino al 31 dicembre 1980.

Il presente regolamento è obbligatorio in tutti i suoi elementi e direttamente applicabile in ciascuno degli Stati membri.

Fatto a Bruxelles, il 5 dicembre 1977.

Per la Commissione

Étienne DAVIGNON

Membro della Commissione

(Utilizzazione nazionale)

Pag. n. Nt. pag. | **1** DICHIARAZIONE

ESEMPLARE PARTENZA **1**

ALLEGATO

3 Esportatore

REGISTRAZIONE

11 Destinatario

(Utilizzazione nazionale)

21 Obbligato principale

(Utilizzazione nazionale)

22 Paese di provenienza

25 Paese di destinazione

28 Regime doganale precedente

(Utilizzazione nazionale: altri dati relativi al trasporto)

(Utilizzazione nazionale)

32 Identità del mezzo di trasporto

41 Marche e numeri – Quantità e natura dei colli – Designazione delle merci

42 N. statistico (2)

43 Peso lordo

(Utilizzazione nazionale)

49 Peso netto (2)

41 Marche e numeri – Quantità e natura dei colli – Designazione delle merci

42 N. statistico (2)

43 Peso lordo

(Utilizzazione nazionale)

49 Peso netto (2)

(Utilizzazione nazionale)

54

55 Uffici di passaggio previsti (e paesi)					
56 Uffici di passaggio effettivi (e paesi)					

57 Garanzia

58 Ufficio di destinazione (nome e paese)

59 Allegati

(Utilizzazione nazionale)

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI PARTENZA

(Utilizzazione nazionale)

Risultato del controllo:

Suggelli apposti: numero: marche:

Termine (data limite):

Osservazioni:

A . . . . . , il . . . . . .

(Firma) (Timbro)

60

(Utilizzazione nazionale)

D. L'obbligato principale, rappresentato da . . . . . , si impegna a ripresentare, tal quali ed entro il tempo fissato, le merci descritte nella presente dichiarazione all'ufficio di destinazione.

A . . . . . , il . . . . . .

L'obbligato principale

IMPEGNI

(1) Nota relativa ai dati nazionali. (2) Da compilarsi solo se previsto dalla normativa comunitaria.

(Utilizzazione nazionale)

Pag. n. Nt. pag. | **1** DICHIARAZIONE

ESEMPLARE DESTINAZIONE **2**

3 Esportatore

REGISTRAZIONE

11 Destinatario

(Utilizzazione nazionale)

21 Obbligato principale

(Utilizzazione nazionale)

22 Paese di destinazione

25 Paese di destinazione

28 Regime doganale precedente

(Utilizzazione nazionale: altri dati relativi al trasporto)

(Utilizzazione nazionale)

32 Identità del mezzo di trasporto

41 Marche e numeri – Quantità e natura dei colli – Designazione delle merci

42 N. statistico (2)

43 Peso lordo

(Utilizzazione nazionale)

49 Peso netto (2)

41 Marche e numeri – Quantità e natura dei colli – Designazione delle merci

42 N. statistico (2)

43 Peso lordo

(Utilizzazione nazionale)

49 Peso netto (2)

(Utilizzazione nazionale)

54

55 Uffici di passaggio previsti (e paesi)					
56 Uffici di passaggio effettivi (e paesi)					

57 Garanzia

58 Ufficio di destinazione (nome e paese)

59 Allegati

(Utilizzazione nazionale)

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI PARTENZA

(Utilizzazione nazionale)

Risultato del controllo:

Suggelli apposti: numero: marche:

Termine (data limite):

Osservazioni:

A . . . . . , il . . . . . .

(Firma) (Timbro)

60

(Utilizzazione nazionale)

IMPEGNI

D. L'obbligato principale, rappresentato da . . . . . , si impegna a ripresentare, tal quali ed entro il tempo fissato, le merci descritte nella presente dichiarazione all'ufficio di destinazione.

A . . . . . , il . . . . . .

L'obbligato principale

(1) Nota relativa ai dati nazionali. (2) Da compilarsi solo se previsto dalla normativa comunitaria.

62 TRASBORDI DURANTE IL TRASPORTO

Dati relativi al trasbordo e visto delle autorità competenti

Luogo e paese:

Identità del nuovo mezzo di trasporto

Identità del nuovo container:

Altri dati:

In caso d'apposizione di nuovi suggelli:

numero:

marche:

A . . . . . , il . . . . . .

(Firma) (Timbro)

Luogo e paese:

Identità del nuovo mezzo di trasporto:

Identità del nuovo container:

Altri dati:

In caso d'apposizione di nuovi suggelli:

numero:

marche:

A . . . . . , il . . . . . .

(Firma) (Timbro)

63 ALTRI INCIDENTI DURANTE IL TRASPORTO

Rapporto dei fatti e delle misure adottate	Visto delle autorità competenti

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE

Data d'arrivo:

Controllo dei suggelli:

Osservazioni:

A . . . . . , il . . . . . .

Esemplare n. 3 rinviato dopo iscrizione al n. . . . . .

(Firma) (Timbro)

(Utilizzazione nazionale)

(Utilizzazione nazionale)

Pag. n. | Nt. pag. | **1** DICHIARAZIONE

ESEMPLARE RINVIO **3**

3 Esportatore

REGISTRAZIONE

11 Destinatario

(Utilizzazione nazionale)

21 Obbligato principale

(Utilizzazione nazionale)

22 Paese di provenienza

25 Paese di destinazione

28 Regime doganale precedente

(Utilizzazione nazionale: altri dati relativi al trasporto)

(Utilizzazione nazionale)

32 Identità del mezzo di trasporto

41 Marche e numeri – Quantità e natura dei colli – Designazione delle merci

42 N. statistico (2) | **43** Peso lordo

(Utilizzazione nazionale)

49 Peso netto (2)

41 Marche e numeri – Quantità e natura dei colli – Designazione delle merci

42 N. statistico (2) | **43** Peso lordo

(Utilizzazione nazionale)

49 Peso netto (2)

(Utilizzazione nazionale)

54

55 Uffici di passaggio previsti (e paesi)					
56 Uffici di passaggio effettivi (e paesi)					

57 Garanzia

58 Ufficio di destinazione (nome e paese)

59 Allegati

(Utilizzazione nazionale)

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI PARTENZA

(Utilizzazione nazionale)

Risultato del controllo:

Suggelli apposti: numero: marche:

Termine (data limite):

Osservazioni:

A . . . . . , il . . . . . .

(Firma) (Timbro)

60

(Utilizzazione nazionale)

D. L'obbligato principale, rappresentato da . . . . . , si impegna a ripresentare, tal quali ed entro il tempo fissato, le merci descritte nella presente dichiarazione all'ufficio di destinazione.

A . . . . . , il . . . . . .

L'obbligato principale

IMPEGNI

(1) Nota relativa ai dati nazionali. (2) Da compilarsi solo se previsto dalla normativa comunitaria.

62 TRASBORDI DURANTE IL TRASPORTO

Dati relativi al trasbordo e visto delle autorità competenti

Luogo e paese:

Identità del nuovo mezzo di trasporto:

Identità del nuovo container:

Altri dati:

In caso d'apposizione di nuovi suggelli:

numero:

marche:

A . . . . . ., il . . . . . .

(Firma) (Timbro)

Luogo e paese:

Identità del nuovo mezzo di trasporto:

Identità del nuovo container:

Altri dati:

In caso d'apposizione di nuovi suggelli:

numero:

marche:

A . . . . . ., il . . . . . .

(Firma) (Timbro)

63 ALTRI INCIDENTI DURANTE IL TRASPORTO

Rapporto dei fatti e delle misure adottate	Visto delle autorità competenti

CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE

Data d'arrivo:

Controllo dei suggelli:

Osservazioni:

Tilbagesendes til: Zurücksenden an:

Return to: Renvoyer à:

Rinviare a: Terugzenden aan:

A . . . . . ., il . . . . . .

(Firma) (Timbro)

Esemplare n. 3 rinviato dopo iscrizione al n. . . . . .

(Utilizzazione nazionale)

Pag. n. Nt. pag.

1 DICHIARAZIONE

ESEMPLARE STATISTICA **4**

3 Esportatore

REGISTRAZIONE

11 Destinatario

(Utilizzazione nazionale)

21 Obbligato principale

(Utilizzazione nazionale)

22 Paese di provenienza

25 Paese di destinazione

28 Regime doganale precedente

(Utilizzazione nazionale: altri dati relativi al trasporto)

(Utilizzazione nazionale)

32 Identità del mezzo di trasporto

41 Marche e numeri – Quantità e natura dei colli – Designazione delle merci

42 N. statistico (2)

43 Peso lordo

(Utilizzazione nazionale)

49 Peso netto (2)

41 Marche e numeri – Quantità e natura dei colli – Designazione delle merci

42 N. statistico (2)

43 Peso lordo

(Utilizzazione nazionale)

49 Peso netto (2)

(Utilizzazione nazionale)

54

55 Uffici di passaggio previsti (e paesi)					
56 Uffici di passaggio effettivi (e paesi)					

57 Garanzia

58 Ufficio di destinazione (nome e paese)

59 Allegati

(1) Nota relativa ai dati nazionali. (2) Da compilarsi solo se previsto dalla normativa comunitaria.

TRANSITO COMUNITARIO

RICEVUTA (da compilarsi dall'interessato prima della presentazione alla dogana)

L'ufficio doganale di ..... (nome e paese) certifica che il documento di transito comunitario registrato il ..... (data) al n. ..... dall'ufficio di partenza di ..... (nome e paese) gli è stato consegnato e che nessuna irregolarità è stata rilevata, fino a questo momento, in merito alla spedizione alla quale il documento si riferisce.

A ....., il .....

(Firma) (Timbro)